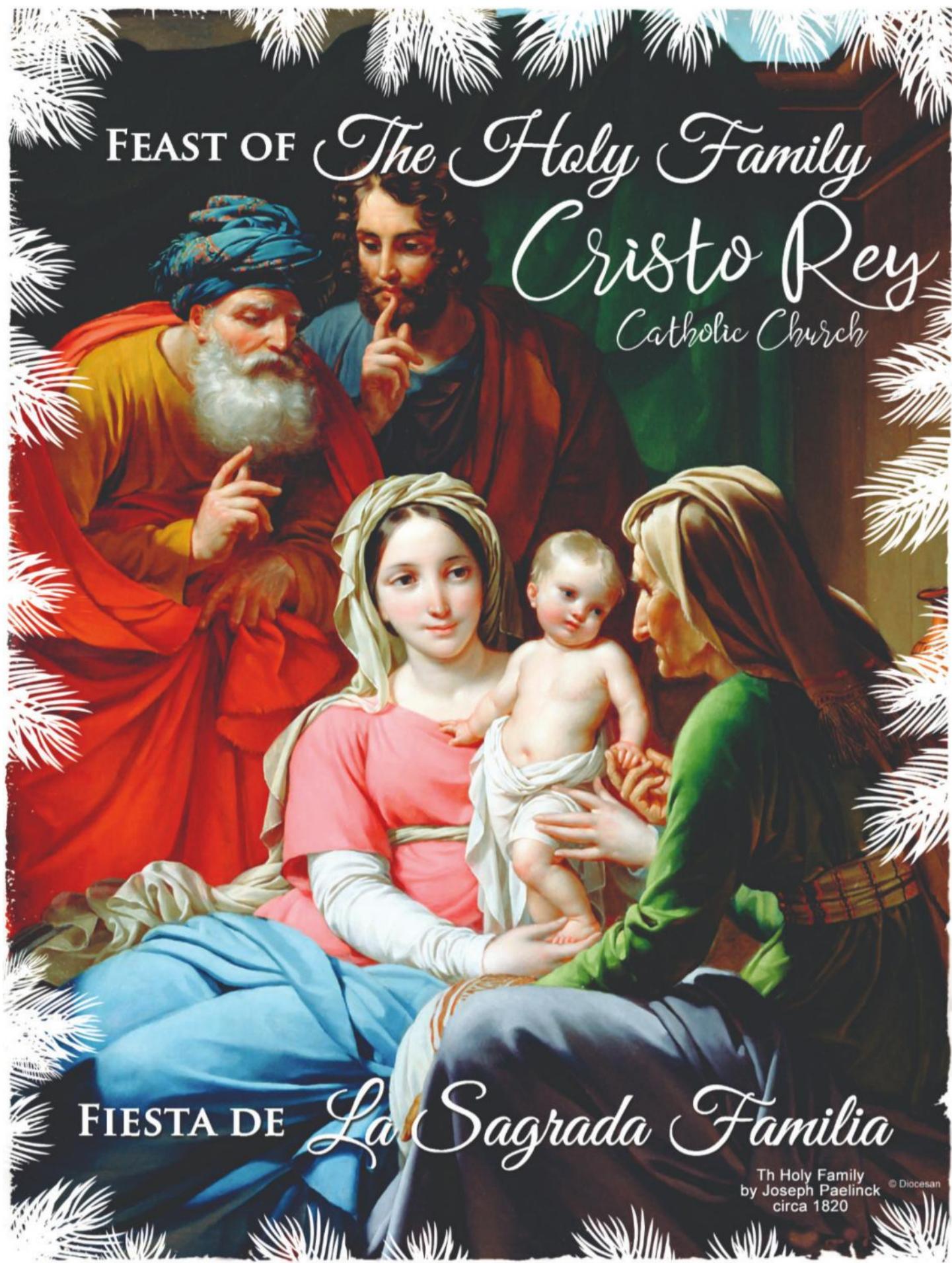


FEAST OF *The Holy Family*
Cristo Rey
Catholic Church

FIESTA DE *La Sagrada Familia*

The Holy Family
by Joseph Paelinck © Diocesan
circa 1820



SOLEMNITY OF

*Mary, Mother of God***OFFICE HOURS**

Monday-Friday: 9:00am-12:30 & 1:30-7:00pm
 Closed during the Lunch hour.
 Closed Saturday & Sunday.

HORARIO DE OFICINA

Lunes-Viernes: 9:00am-12:30 & 1:30-7:00pm
 Cerrada por el tiempo de comida.
 Cerrada Sábados y Domingos.

Weekend Mass Schedule**Horario de Misas en fin de semana**

Saturday / Sábado	6:00 p.m. (Español)
Sunday / Domingo	6:00 a.m. (Español)
	7:00 a.m. (Español)
	8:30 a.m. (English)
	10:00 a.m. (Español)
	12:00 noon (English)
	1:30 p.m. (Español)
	5:00 p.m. (Español)
	7:00 p.m. (Español)

Weekday / Durante la Semana

Monday / Lunes	7:00 a.m. (Bilingual)
Tuesday / Martes	12:00 noon (Bilingual)
	6:30 p.m. (English)
Wednesday / Miércoles	12:00 noon (Bilingual)
	6:00 p.m. (Español)
Thursday / Jueves	12:00 noon (Bilingual)
	7:00 p.m. (Español)
	7:30 p.m. (Hora Santa)
Friday / Viernes	7:00 a.m. (Bilingual)
	6:00 p.m. (Español)

Catholic Social Teaching Corner

Each of us was made by God, created in God's image and called to an authentic and holy life in Christ through the grace of the Holy Spirit. In keeping true to our commitment to raising children in the faith, we must continue to transmit the full truth concerning the human person at every stage from conception to natural death. May we focus not only on the gifts of family life, but also the family as the basis of a peaceful and just society.

Cada uno de nosotros fue hecho por Dios, creado a imagen y semejanza de dios y llamado a una vida auténtica y santa en Cristo a través de las gracias del Espíritu Santo. Al mantenernos fieles a nuestro compromiso de criar a nuestros hijos en la fe, debemos continuar transmitiendo la verdad completa sobre la persona humana en cada etapa, desde la concepción hasta la muerte natural. Enfoquémonos no solamente en los dones de la vida familiar sino también en la familia como la base de una sociedad pacífica y justa.



Su madre
guardaba
todas estas
cosas en
su corazón.



FEAST OF THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY & JOSEPH FIESTA DE LA SAGRADA FAMILIA DE JESÚS, MARÍA Y JOSE

FEAST OF THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY & JOSEPH

"Son, why have you done this to us? Behold, your father and I have been looking for you with great anxiety." In these words of Mary we see that all three of the essential components of a family are mentioned: father, mother and child. This year we cannot talk about the family without touching on the problem that in the present moment is most disturbing society and causing the Church concern: the discussion in Parliament about the recognition of cohabiting couples.



May God
bless us in
his mercy.

The state cannot be prevented from responding to new situations present in society, from recognizing some civil rights of persons, even of the same sex, who have decided to live together. That which is essential for the Church — and which must be essential for all those interested in the future good of society — is that this is not translated into a weakening of the institution of the family, which is already so threatened by modern society.

We know that the best way to weaken a reality or a word is to thin it out, to make it banal, making it embrace different and even contradictory things. This happens if homosexual couples are put on the same footing with a marriage between a man and a woman. The meaning itself of the word "matrimony" — from the Latin for maternal office — reveals the insensitivity of such a project.

Above all, I must say that I just do not see the reason for making these two things equal, given that there are other ways of safeguarding the rights in question. I do not understand the suggestion that there has been an offense to the dignity of homosexual persons whom all today feel the need to respect and love. I know personally the rectitude and suffering of some of these persons.

What we are saying applies even more to the problem of homosexual couples adopting children. Adoption by homosexual couples is unacceptable because it is an adoption exclusively for the benefit of the couple and not the child, who could just as well be adopted by a normal couple, that is, by a father and mother. There are many who have been waiting for years.

Homosexual women have a maternal instinct and they want to satisfy it by adopting a child; homosexual men experience the need to see a young life grow beside them and want to satisfy this need by adopting a child. But what attention is given to the needs and sentiments of the child in this case? Rather than having a father and mother, the child will find himself having two mothers or two fathers with all the psychological problems and problems of identity that this brings with it in and outside the home. At school, what effect will this situation, which makes the child different from his companions, have on the child?

Adoption is disturbed in its deeper significance: It is no longer a giving of something but a looking for something. True love, Paul says, "does not seek its own interests." It is true that even in normal adoptions the parents sometimes seek their own good. They want to have someone with whom they can share their reciprocal love, someone who can benefit from all their labors. But in this case the good of those who adopt coincides with that of the adoptees, it is not opposed to it. Objectively speaking, we are not pursuing the child's good but his harm if we allow him to be adopted by a homosexual couple when it would have been possible for him to be adopted by a normal couple.

The Gospel passage of the feast ends with a small portrait of family life that gives us insight into the whole life of Jesus from 12 to 30 years: "He went with them and returned to Nazareth and was obedient to them. His mother stored up all these things in her heart. And Jesus grew in wisdom, age and grace before God and men." May the Virgin obtain for all the children of the world the gift to be able to grow up in grace surrounded by the affection of a father and a mother.

FIESTA DE LA SAGRADA FAMILIA DE JESÚS, MARÍA Y JOSE

"Hijo, ¿por qué nos has hecho esto? He aquí, tu padre y yo hemos estado buscándote con gran ansiedad ". En estas palabras de María vemos que se mencionan los tres componentes esenciales de una familia: padre, madre e hijo. En este año no podemos hablar de la familia sin tocar el problema que en el momento actual es la sociedad más inquietante y que causa la preocupación de la iglesia: el debate en el Parlamento sobre el reconocimiento de la cohabitación de las parejas.

El estado no puede ser impedido de responder a las nuevas situaciones presentes en la sociedad, de reconocer algunos derechos civiles de las personas, incluso del mismo sexo, que han decidido vivir juntos. Lo que es esencial para la iglesia — y que debe ser esencial para todos los interesados en el bien futuro de la sociedad — es que esto no se traduzca en un debilitamiento de la institución de la familia, que ya está tan amenazada por la sociedad moderna.

Sabemos que la mejor manera de debilitar una realidad o una palabra es minimizarla, hacerla banal, haciéndola abarcar -

CONTINUA - FIESTA DE LA SAGRADA FAMILIA DE JESÚS, MARÍA Y JOSE

- cosas diferentes e incluso contradictorias. Esto sucede si las parejas homosexuales se ponen en el mismo nivel con un matrimonio entre un hombre y una mujer. El significado mismo de la palabra "matrimonio" — del latín para el hacer- maternal — revela la insensibilidad de tal proyecto.

Por encima de todo, debo decir que no veo la razón para hacer que estas dos cosas sean iguales, dado que hay otras formas de salvaguardar los derechos en cuestión. No entiendo la sugerencia de que ha habido una ofensa a la dignidad de las personas homosexuales que todos hoy sienten la necesidad de respetar y amar. Conozco personalmente la rectitud y el sufrimiento de algunas de estas personas.

Lo que estamos diciendo se aplica aún más al problema de las parejas homosexuales que adoptan niños. La adopción por parejas homosexuales es inaceptable porque es una adopción exclusivamente para el beneficio de la pareja y no del niño, que también podría ser adoptado por una pareja normal, es decir, por un padre y una madre. Hay muchos que han estado esperando durante años.

Las mujeres homosexuales tienen un instinto maternal y quieren satisfacerla adoptando a un niño; los hombres homosexuales experimentan la necesidad de ver una vida joven crecer junto a ellos y quieren satisfacer esta necesidad adoptando un niño. Pero ¿qué atención se presta a las necesidades y sentimientos del niño en este caso? En lugar de tener un padre y una madre, el niño se encontrará con dos madres o dos padres con todos los problemas psicológicos y problemas de identidad que esto trae consigo dentro y fuera de la casa. En la escuela, ¿qué efecto tendrá en el niño esta situación, que hace que el niño sea diferente de sus compañeros?

La adopción se ve perturbada en su significado más profundo: ya no es una entrega de algo sino una búsqueda de algo. El amor verdadero, Pablo dice, "no busca sus propios intereses." Es cierto que incluso en las adopciones normales, los padres a veces buscan su propio bien. Quieren tener a alguien con quien puedan compartir su amor recíproco, alguien que pueda beneficiarse de todas sus labores. Pero en este caso el bien de los que adoptan coincide con el de los adoptados, no se opone a ello. Objetivamente hablando, no estamos persiguiendo el bien del niño, sino su daño si le permitimos ser adoptado por una pareja homosexual cuando hubiera sido posible que él fuera adoptado por una pareja normal.

El pasaje evangélico de la fiesta termina con un pequeño retrato de la vida familiar que nos da una visión de toda la vida de Jesús de 12 a 30 años: "se fue con ellos y regresó a Nazaret y fue obediente a ellos. Su madre guardaba todas estas cosas en su corazón. Y Jesús creció en sabiduría, edad y gracia delante de Dios y de los hombres. Que la Virgen obtenga para todos los hijos del mundo el don de poder crecer en gracia rodeado por el afecto de un padre y una madre.

December 31st/ Diciembre 31

*Misas de Fin de Año
New Year's Eve Masses*

*7:00 a.m. (English)
6:30 p.m. (Bilingual)
9:00 p.m. (Español)*

**2
0
1
9**

¡FELIZ AÑO NUEVO!

January 1st/ Enero 1

*Misas de Año Nuevo.
New Year's Day Masses*

*12:00 p.m. (Bilingual)
6:30 p.m. (Bilingual)*

**HAPPY
NEW
YEAR!**

FEAST OF THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY & JOSEPH FIESTA DE LA SAGRADA FAMILIA DE JESUS, MARIA Y JOSE

Mass Intentions / Intenciones de Misa

Saturday, December 29 / Sábado, 29 de Diciembre

8:00 a.m. Sofia Camila Becerra Jaimes acción de gracias por sus 3años
6:00 p.m. Jose & Monica Aguilar aniversario

Sunday, December 30 / Domingo, 30 de Diciembre

6:00 a.m. Pro Populo (Por todos los Parroquianos)
7:00 a.m. Eloísa Calderón Ramírez por sus salud,
†Jose Lopez en memoria de su cumpleaños,
†Jose Balbuena Jaramillo
8:30 a.m. †Eva Davila, †Roy "Yankee" Lopez
10:00 a.m. Acción de gracias Espíritu Santo,
Acción de gracias Virgen de San Juan,
†Juana Palomo,
Animas del Purgatorio
12:00 p.m. †Jason Dean Aranda *in memory*,
1:30 p.m. Católicos & Ángeles Misioneros
†Maria Quintanilla 3 aniversario,
†Socorro Calderon, †Irene Guzman
5:00 p.m.
7:00 p.m.

Monday, December 31 / Lunes, 31 de Diciembre

7:00 a.m. Genoveva Zamarron en accion de gracias por su cumpleaños
6:30 p.m.

Tuesday, January 1 / Martes, 1 de Enero

12:00 p.m. 6:30 p.m.

Wednesday, January 2 / Miércoles, 2 de Enero

12:00 p.m. 6:00 p.m.

Thursday, January 3 / Jueves, 3 de Enero

12:00 p.m. 7:00 p.m.

Friday, January 4 / Viernes, 4 de Enero

7:00 a.m. 6:00 p.m.

(†) designates a deceased person (s) (†) designa a una persona fallecida (s).

To schedule Mass Intentions please stop by the office, please schedule two weeks in advance to be included in the bulletin. We can only schedule up to 5 Intentions per Mass, with the exception of a recent deceased. Para solicitar una Intención de Misa a la oficina, por favor hágalo con dos semanas de anticipación para ser incluido en el boletín. Solo se permite 5 Intenciones por Misa, con la excepción de un fallecimiento reciente.

The family is the foundation of society, thanks to their work and dedication our Church grows and strengthens,

look at how much love the Lord has that gives us a model in his Holy Family. May Jesus, Mary and Joseph always help everyone so that we have beautiful families, where harmony, well-being and holiness reign. Congratulations to your whole family.

La familia es el fundamento de la sociedad, gracias a su trabajo y dedicación nuestra Iglesia crece y se fortalece, este mensaje es para todos aquellos que las conforman, miren cuanto amor a tenido el Señor que nos da un modelo en su sagrada familia. Que Jesús, José y María nos ayuden siempre a todos para que tengamos unas familias hermosas, donde reine la armonía, el bienestar y la santidad. Felicidades a toda su familia.



THIS WEEK'S READINGS/ LECTURAS DE SEMANA

Monday/Lunes Saint Sylvester I, Pope

1 Jn 2:18-21; Ps 96:1-2, 11-12, 13; Jn 1:1-18

Tuesday/Martes Solemnity of Mary, The Holy Mother of God

Nm 6:22-27; Ps 67:2-3, 5, 6, 8; Gal 4:4-7;

Lk 2:16-21

Wednesday/Miércoles Memorial of Saints Basil the Great and Gregory Nazianzen, Bishops and Doctors of the Church

1 Jn 2:22-28; Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4; Jn 1:19-28

Thursday/Jueves The Most Holy Name of Jesus

1 Jn 2:29—3:6; Ps 98:1, 3cd-4, 5-6; Jn 1:29-34

Friday/Viernes Memorial of Saint Elizabeth Ann Seton, Religious

1 Jn 3:7-10; Ps 98:1, 7-8, 9; Jn 1:35-42

Saturday/Sábado Memorial of Saint John Neumann, Bishop

1 Jn 3:11-21; Ps 100:1b-2, 3, 4, 5; Jn 1:43-51

Sunday/Domingo Solemnity of The Epiphany of the Lord

Is 60:1-6; Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13;

Eph 3:2-3a, 5-6; Mt 2:1-12

STEWARSHIP/ RESPONSABILIDAD

December 23 / 23 de Diciembre

Due to the early submission of this bulletin
the Parish attendance data was not yet available.

**Debido a la pronta presentación de este boletín
los datos financieros aún no estaba disponible.**

SPECIAL COLLECTION / COLECTA ESPECIAL

January 6 / 6 de Enero

Escuelita San Juan Bosco

*We thank everyone for your support and commitment to Cristo Rey!
Please use your personalized envelopes.*

*Damos las gracias a todos por su apoyo y compromiso con Cristo Rey!
Por favor, use su sobre personalizado.*

AMONESTACIONES 2019

Parejas que van a recibir el sacramento del matrimonio:

Couples who will receive the sacrament of marriage:

1/5 - Julian Demetrios Vasquez & Victoria Cruz Escobedo

If you know of any impediments please contact the Parish Office.

Si usted sabe de algún impedimento por favor comuníquese a la Oficina Parroquial.

The Parish office will be closed as of Friday, Dec. 21 at 12pm-Jan. 1 in observance of Christmas Holidays.

We will open Wednesday, Jan. 2.

La Oficina parroquial estará cerrada a partir

del Viernes, 21 de Dic. a las 12:00pm al 1 de

Enero en conmemoración de Navidad.

Abriremos el miércoles, 2 de Enero.



Breakfast Schedule / Lista de Desayunos

12/30 Catechists, 1/6 Men's Club, 1/13 Juventud Misionera,

Come enjoy a delicious breakfast, visit with fellow parishioners and visitors and support your parish. / Venga a disfrutar de un desayuno delicioso con los feligreses, visitantes y apoye nuestra parroquia.

S&T DURAN INSURANCE

Liability From \$29

- Commercial, Business & Auto
- General Liability for Business Owners
- Holiday Insurance • Renter's
- Title Transfers & Notary Service

BRING THIS AD \$25 OFF

Sirviendo a East Austin Por Mas de 25 Años

512-322-9332
BUY ONLINE www.sandtduan.com
2012 E. 7th St. • 2015 E. Riverside Dr., #7B • 7517 Cameron Rd.

An Austin Original Joe's Bakery

Mexican Foods & Pastries Best Menudo in Town

Tues. - Fri. 6:00AM - 2:30PM
Sat. & Sun. 6:30AM - 3:00PM
www.JoesBakery.com

2305 E. 7th St. **512-472-0017**

AGRESIVO • EXPERIENCIA • RESULTADOS
Lider comprobado en casos de Derecho de Familia y Heridas Personales

J. TORREZ Law P.C.
Accidentes de auto • Resbalones y Caidas
Divorcio • Custodia de niños
Testamentos y Validacion Testamentaria

2520 S. IH-35, STE. 102 • TORREZLaw.com • **480-5995**

Onion Creek Ballrooms

Weddings, Quinceañeras & Special Occasions

Emily Rodriguez
9941 Old Lockhart Hwy.
C: 512-413-2433
512-280-9432

Marisol's Boutique
Todo Para Bodas,
15 Años, Bautizos,
Primera Comunión
2501 Diaz St.
512-478-5636 • 512-322-9057

Mission Funeral Home
"We Honor All Preplanned Programs"
512-476-4355
1615 E. Cesar Chavez

"A TREASURED REPUTATION BUILT ON TRUST"
VILLASEÑOR FAMILY FUNERAL DIRECTORS
Lois Villaseñor, Charles Villaseñor II, Kenneth Villaseñor, John Villaseñor



Accident & Immigration Attorneys

512-973-8997

11442 N. IH-35
Austin, TX

Hablamos Español
Disponibles 24 hrs.



Atty. Loc Dang

VIC's B•B•Q
Best BBQ in Austin also serving hamburgers
Breakfast Tacos 6:00-10:30 • Catfish • Catering
M-T 10:30-7 • W-F 10:30-8 • Sat. 7-7 • Victor Murrieta, Owner
3502 Burleson Rd.
512-445-4250



Hipotecas | Mortgages

Tasas de Interés y Tarifas Bajas
Préstamos-A-Valor de 80%

Aceptamos ITIN

Juan M. Guerra, NMLS 885944

512-458-8253

NMLS 315549
NCUA

Hipotecas | Mortgages
Tasas de Interés y Tarifas Bajas
Préstamos-A-Valor de 80%

Aceptamos ITIN
Juan M. Guerra, NMLS 885944
512-458-8253

Hablamos Español
Star of Texas Credit Union is an Equal Housing Lender.

CECILIA VASQUEZ, REALTOR
ITIN CON 10% ENGANCHE
HOW MUCH IS YOUR HOUSE WORTH?
SIGN-UP TODAY FOR HOME BUYER CLASS IN SPANISH
Hablo Español **SELL - BUY - LEASE** **512-947-0243**
MUNDO & LIGHTHOUSE, LLC mcvasquez02@outlook.com

Assumption Cemetery and Mausoleum
Catholic Cemetery of Austin
512-442-4252

Burial / Cremation Options
assumptionaustin.com

Tex-Mex Banquetes
Banquetes para todas ocasiones
Carne Guisada, Fajitas de Pollo, Carne y Barbacoa, Mole y mucho mas con Arros, Frijoles, Tortilla y Salsa
Tomas Esquivel
PRESUPUESTO GRATIS Y SIN COMPROMISO
512-656-9394 • 512-656-2537

i COMPRE AQUI!

E&E MOTORS EL PAISANO
INVENTARIO NUEVO CADA SEMANA

i UN CLIENTE SATISFECHO, ES UN CLIENTE FELIZ!
ACEPTAMOS ITIN & PASA PORTE
eemotors2@gmail.com
www.EEMOTORSELPASANO.com **(512)672-0000**

QUALITY VISION EYEWEAR
\$47 EYE EXAM* (Glasses Only)
*Must present ad at the time of service
Medicaid & Medicare Accepted
2800 S. I-35, Ste. 125 • Oltorf Exit
512-462-0001

20% Discount for Parishioners
729 E. Slaughter Ln., Unit F
6100 E. Riverside Dr., Ste 104
(512) 428-5016
(512) 906-2986

CRAZY FRUITS

11 Austin Area Branches!

IBC BANK.
FDIC MEMBER FDIC INTERNATIONAL BANCSHARES CORPORATION
ibc.com
512-397-4504

Salome Tree Services
Parishioner
Removal
Trimming
Stump Grinding
Lot Cleaning
512-538-6954

Salon
Imagine all you can be
Dora Davila, Owner
512-292-4848 • 512-850-7999

In Loving Memory of
the Deceased
Members of the
Finch & Tomas
Families

In Loving Memory of
Leonides, Maria, Belen,
John, Nichio & Frank
Carmona Garcia